

---

**LEY DE PRESUPUESTOS  
PARA EL AÑO 2001**

**PARTIDA 06**

**MINISTERIO DE RELACIONES  
EXTERIORES**

---

# LEY DE PRESUPUESTOS AÑO 2001

Partida: Ministerio de Relaciones Exteriores

Miles de \$

Sub-Título	Clasificación Económica	Total
	<b>INGRESOS</b>	<b>16.788.576</b>
01	Ingresos de Operación	326.655
04	Venta de Activos	205.000
06	Transferencias	5.843.883
07	Otros Ingresos	-5.579.607
09	Aporte Fiscal	15.834.535
11	Saldo Inicial de Caja	158.110
	<b>GASTOS</b>	<b>16.788.576</b>
21	Gastos en Personal	8.568.197
22	Bienes y Servicios de Consumo	3.097.722
25	Transferencias Corrientes	4.574.994
31	Inversión Real	538.063
60	Operaciones Años Anteriores	3.000
70	Otros Compromisos Pendientes	2.600
90	Saldo Final de Caja	4.000

# LEY DE PRESUPUESTOS AÑO 2001

Partida: Ministerio de Relaciones Exteriores

Miles de US\$

Sub-Título	Clasificación Económica	Total
	<b>INGRESOS</b>	<b>134.513</b>
01	Ingresos de Operación	68
05	Recuperación de Préstamos	250
07	Otros Ingresos	16.053
09	Aporte Fiscal	116.560
11	Saldo Inicial de Caja	1.582
	<b>GASTOS</b>	<b>134.513</b>
21	Gastos en Personal	64.661
22	Bienes y Servicios de Consumo	34.113
24	Prestaciones Previsionales	300
25	Transferencias Corrientes	31.670
31	Inversión Real	2.899
32	Inversión Financiera	250
33	Transferencias de Capital	300
60	Operaciones Años Anteriores	10
70	Otros Compromisos Pendientes	110
90	Saldo Final de Caja	200

# LEY DE PRESUPUESTOS AÑO 2001

## Partida: Ministerio de Relaciones Exteriores

Miles de \$

Sub-Título	Clasificación Económica	Secretaría y Administración General y Servicio Exterior	Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales	Dirección de Fronteras y Límites del Estado	Instituto Antártico Chileno
	<b>INGRESOS</b>	<b>10.294.481</b>	<b>3.521.666</b>	<b>1.249.208</b>	<b>1.723.221</b>
<b>01</b>	<b>Ingresos de Operación</b>	<b>194.895</b>	<b>131.760</b>	-	-
<b>04</b>	<b>Venta de Activos</b>	-	-	-	<b>205.000</b>
<b>06</b>	<b>Transferencias</b>	-	<b>5.843.883</b>	-	-
<b>07</b>	<b>Otros Ingresos</b>	<b>45.312</b>	<b>-5.625.339</b>	<b>10</b>	<b>410</b>
<b>09</b>	<b>Aporte Fiscal</b>	<b>9.908.164</b>	<b>3.170.362</b>	<b>1.248.198</b>	<b>1.507.811</b>
<b>11</b>	<b>Saldo Inicial de Caja</b>	<b>146.110</b>	<b>1.000</b>	<b>1.000</b>	<b>10.000</b>
	<b>GASTOS</b>	<b>10.294.481</b>	<b>3.521.666</b>	<b>1.249.208</b>	<b>1.723.221</b>
<b>21</b>	<b>Gastos en Personal</b>	<b>5.534.580</b>	<b>1.957.229</b>	<b>653.478</b>	<b>422.910</b>
<b>22</b>	<b>Bienes y Servicios de Consumo</b>	<b>2.245.930</b>	<b>501.045</b>	<b>219.069</b>	<b>131.678</b>
<b>25</b>	<b>Transferencias Corrientes</b>	<b>2.229.639</b>	<b>1.044.191</b>	<b>370.538</b>	<b>930.626</b>
<b>31</b>	<b>Inversión Real</b>	<b>282.332</b>	<b>15.701</b>	<b>5.023</b>	<b>235.007</b>
<b>60</b>	<b>Operaciones Años Anteriores</b>	-	<b>1.000</b>	-	<b>2.000</b>
<b>70</b>	<b>Otros Compromisos Pendientes</b>	<b>1.000</b>	<b>1.500</b>	<b>100</b>	-
<b>90</b>	<b>Saldo Final de Caja</b>	<b>1.000</b>	<b>1.000</b>	<b>1.000</b>	<b>1.000</b>

# LEY DE PRESUPUESTOS AÑO 2001

Partida: Ministerio de Relaciones Exteriores

Miles de US\$

Sub-Título	Clasificación Económica	Secretaría y Administración General y Servicio Exterior	Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales
	<b>INGRESOS</b>	<b>104.707</b>	<b>29.806</b>
01	Ingresos de Operación	48	20
05	Recuperación de Préstamos	250	-
07	Otros Ingresos	5.000	11.053
09	Aporte Fiscal	97.847	18.713
11	Saldo Inicial de Caja	1.562	20
	<b>GASTOS</b>	<b>104.707</b>	<b>29.806</b>
21	Gastos en Personal	57.864	6.797
22	Bienes y Servicios de Consumo	31.224	2.889
24	Prestaciones Previsionales	300	-
25	Transferencias Corrientes	12.032	19.638
31	Inversión Real	2.837	62
32	Inversión Financiera	250	-
33	Transferencias de Capital	-	300
60	Operaciones Años Anteriores	-	10
70	Otros Compromisos Pendientes	100	10
90	Saldo Final de Caja	100	100

# MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Secretaría y Administración General y Servicio Exterior (01)

PARTIDA : 06

CAPITULO : 01

PROGRAMA : 01

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$	Moneda Extranjera Convertida a Dólares Miles de US\$
		<b>INGRESOS</b>		<b>10.294.481</b>	<b>104.707</b>
01		<b>INGRESOS DE OPERACION</b>		<b>194.895</b>	<b>48</b>
05		<b>RECUPERACION DE PRESTAMOS</b>			<b>250</b>
07		<b>OTROS INGRESOS</b>		<b>45.312</b>	<b>5.000</b>
	79	Otros		45.312	5.000
09		<b>APORTE FISCAL</b>		<b>9.908.164</b>	<b>97.847</b>
	91	Libre		9.908.164	97.847
11		<b>SALDO INICIAL DE CAJA</b>		<b>146.110</b>	<b>1.562</b>
		<b>GASTOS</b>		<b>10.294.481</b>	<b>104.707</b>
21		<b>GASTOS EN PERSONAL</b>	02	<b>5.534.580</b>	<b>57.864</b>
22		<b>BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO</b>	03	<b>2.245.930</b>	<b>31.224</b>
24		<b>PRESTACIONES PREVISIONALES</b>			<b>300</b>
	30	Prestaciones Previsionales			300
25		<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		<b>2.229.639</b>	<b>12.032</b>
	31	<b>Transferencias al Sector Privado</b>		<b>67.058</b>	<b>10.181</b>
	001	Salas Cunas y/o Jardines Infantiles		25.529	
	002	Organismos Internacionales	04	41.529	10.181
	32	<b>Transferencias a Organismos del Sector Público</b>		<b>10</b>	
	001	Agencia de Cooperación Internacional		10	
	33	<b>Transferencias a Otras Entidades Públicas</b>		<b>2.162.571</b>	<b>1.851</b>
	037	Programa de Actividades Específicas en el Exterior	05		1.851
	038	Programa Académico en Relaciones Internacionales	06	34.422	
	039	Programa de Reuniones Internacionales	07,10	590.649	
	044	XV Reunión de Jefes de Estado y de Gobierno	07,08	1.537.500	
31		<b>INVERSION REAL</b>		<b>282.332</b>	<b>2.837</b>
	50	<b>Requisitos de Inversión para Funcionamiento</b>		<b>64.459</b>	<b>600</b>
	51	<b>Vehículos</b>		<b>14.350</b>	<b>260</b>
	56	<b>Inversión en Informática</b>		<b>8.713</b>	<b>527</b>
	73	<b>Inversión Región Metropolitana de Santiago</b>		<b>194.810</b>	
	74	<b>Inversiones no Regionalizables</b>			<b>1.450</b>
32		<b>INVERSION FINANCIERA</b>			<b>250</b>
	81	<b>Préstamos</b>			<b>250</b>
	001	Anticipos por Cambio de Residencia	09		250
70		<b>OTROS COMPROMISOS PENDIENTES</b>		<b>1.000</b>	<b>100</b>
90		<b>SALDO FINAL DE CAJA</b>		<b>1.000</b>	<b>100</b>

## GLOSAS:

01	Dotación máxima de vehículos en el país	:	10
02	Incluye:		
	a) Dotación máxima de personal	:	1.043
	b) Horas extraordinarias año		
	- Miles de \$	:	74.709
	c) Autorización máxima para gastos en viáticos, en territorio nacional		
	- Miles de \$	:	5.439
	d) Convenios con personas naturales		
	- Miles de \$	:	88.772
	e) El personal a contrata en el exterior podrá estar o no sujeto a las leyes previsionales chilenas. En la determinación del coeficiente de costo de vida, establecido en el artículo N° 35 del D.F.L. (RR.EE.) N° 33 de 1979, podrá incorporarse en forma adicional un factor de incremento basado en indicadores de escolaridad, aplicable a aquellos funcionarios destinados al exterior. Las condiciones y requisitos a que se sujetará la concesión del referido incremento, se regirá por el Decreto Supremo N° 313 del Ministerio de Relaciones Exteriores de 1997 y sus modificaciones posteriores, con la visación del Ministerio de Hacienda.		
03	Incluye:		
	a) Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575		
	- Miles de \$	:	58.610
	b) Gastos reservados con la obligación de rendir cuenta en forma global y reservada al Contralor General de la República. El monto de estos gastos se fijará por Decreto Supremo, el que llevará, además, la firma del Ministro de Hacienda.		
	c) Los gastos, en moneda nacional, por concepto de difusión, servicios de impresión y publicidad, se dispondrán de acuerdo con la naturaleza de los servicios o especies que se requieran, mediante propuestas y, en situaciones calificadas por la superioridad del Servicio, por adquisición directa.		
04	Pudiendo pagarse cuotas de años anteriores, con cargo a esta asignación de transferencia a organismos internacionales, se podrá pagar solamente hasta el monto de la contribución o cuotas que estén aprobadas en convenios internacionales vigentes.		
05	Los recursos del ítem se asignarán a proyectos de Embajadas y Consulados que se determinarán mediante resolución del Ministerio de Relaciones Exteriores, la que incluirá a lo menos las actividades a desarrollar, los costos relacionados y sus beneficios esperados, con cargo al proyecto respectivo se podrá efectuar todo tipo de gastos incluso en personal, que demande su ejecución. De este monto se destinarán US\$ 1.000 miles, para implementar el Programa de Política Cultural.		
06	Con cargo a estos recursos se podrán efectuar todos los gastos que sean necesarios para la ejecución del programa, incluidos convenios con personas naturales.		
07	Se podrá efectuar todo tipo de gastos relacionados con la organización y desarrollo de reuniones internacionales que se efectúen en el país, incluida la contratación de servicios personales a honorarios, tales como de secretarios bilingües, traductores, intérpretes y de secretarias.		

- 08 De estos recursos se rendirá cuenta reservada y desagregada al Contralor General de la República, excepto de los que comprometan o involucren materias de seguridad, a los que le será aplicable lo dispuesto en la glosa 03 b) de este capítulo.
- 09 Los recursos se aplicarán en calidad de préstamos a los funcionarios que, en casos calificados por la superioridad del Servicio, deban rendir garantías de arriendo de residencia o de incorporación a colegios, en el lugar a que fueren destinados.
- Las normas de concesión y reintegros de dichos préstamos serán las establecidas en el Decreto N° 592, de 1996, del Ministerio de Relaciones Exteriores.
- 10 Incluye \$ 230.000 miles para gastos que demande la ejecución del Programa de Paz en Colombia: Cooperación y Solidaridad.

# MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales (01)

PARTIDA	: 06
CAPITULO	: 02
PROGRAMA	: 01

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$	Moneda Extranjera Convertida a Dólares Miles de US\$
		<b>INGRESOS</b>		3.521.666	29.806
01		<b>INGRESOS DE OPERACION</b>		131.760	20
06		<b>TRANSFERENCIAS</b>		5.843.883	
	62	<b>De Otros Organismos del Sector Público</b>		5.843.883	
	002	Subsecretaría de Agricultura		5.843.883	
07		<b>OTROS INGRESOS</b>		-5.625.339	11.053
	72	Operaciones de Cambio		-5.625.349	10.853
	79	Otros		10	200
09		<b>APORTE FISCAL</b>		3.170.362	18.713
	91	Libre		3.170.362	18.713
11		<b>SALDO INICIAL DE CAJA</b>		1.000	20
		<b>GASTOS</b>		3.521.666	29.806
21		<b>GASTOS EN PERSONAL</b>	02,03	1.957.229	6.797
22		<b>BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO</b>	04	501.045	2.889
25		<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		1.044.191	19.638
	31	<b>Transferencias al Sector Privado</b>		1.040.489	19.638
	001	Salas Cunas y/o Jardines Infantiles		13.751	
	067	Programa Promoción de Exportaciones	05	1.026.738	17.981
	068	Programas Especiales de Desarrollo y Acuerdos	06		1.657
	34	<b>Transferencias al Fisco</b>		3.702	
	001	Impuestos		3.702	
31		<b>INVERSION REAL</b>		15.701	62
	50	Requisitos de Inversión para Funcionamiento		5.451	49
	56	Inversión en Informática		10.250	13
33		<b>TRANSFERENCIAS DE CAPITAL</b>			300
	85	<b>Aportes al Sector Privado</b>			300
	062	Fundación Chilena del Pacífico			300
60		<b>OPERACIONES AÑOS ANTERIORES</b>		1.000	10
70		<b>OTROS COMPROMISOS PENDIENTES</b>		1.500	10
90		<b>SALDO FINAL DE CAJA</b>		1.000	100

## GLOSAS:

- 01 Dotación máxima de vehículos : 3
- 02 Incluye :
- a) Dotación máxima de personal : 194
- No regirá la limitación establecida en el inciso segundo del artículo 9° de la Ley N° 18.834, respecto de los empleos a contrata incluidos en esta dotación.
- Adicional a la dotación máxima, se podrá contratar hasta 3 personas para desempeñar labores de agrégados agrícolas.

- b) Horas extraordinarias año  
- Miles de \$ : 4.688
- c) Autorización máxima para gastos en viáticos, en territorio nacional  
- Miles de \$ : 8.249
- d) Convenios con personas naturales  
- Miles de \$ : 344.418
- e) Al personal en el exterior, se le aplicará lo dispuesto en la glosa 02 e) del capítulo 01 de esta partida.
- 03 Los decretos de destinación que se dicten por aplicación de lo dispuesto en los artículos 7° inciso segundo, 11 y 17, del D.F.L. N° 105, (RR.EE.), de 1979, no requerirán ser suscritos por el Ministro de Hacienda.
- 04 Incluye:  
Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575  
- Miles de \$ : 2.848
- 05 Se podrá efectuar todo tipo de gastos, incluso en personal, correspondiente a proyectos de promoción de exportaciones, del Fondo de Promoción Agrícola, de la imagen del país en el exterior y de negociaciones por US\$ 1.946 miles. La determinación de los proyectos y la distribución de los recursos de los otros fondos se efectuará por resolución del Servicio con copia a la Dirección de Presupuestos.  
Los convenios y contratos a honorarios que se celebren durante el año 2001 se aprobarán por resolución del Servicio.
- 06 Incluye recursos para la defensa de intereses económicos y comerciales, los que podrán ser transferidos a otros Organismos del Sector Público y no se incorporarán al presupuesto del organismo receptor.  
Con cargo a estos recursos, se podrá efectuar todo tipo de gastos, incluso en personal, asociados a este programa.

**MINISTERIO DE  
RELACIONES EXTERIORES**  
Dirección de Fronteras y Límites del Estado (01)

PARTIDA	:	06
CAPITULO	:	03
PROGRAMA	:	01

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
		<b>INGRESOS</b>		<b>1.249.208</b>
07		<b>OTROS INGRESOS</b>		<b>10</b>
	79	Otros		10
09		<b>APORTE FISCAL</b>		<b>1.248.198</b>
	91	Libre		1.248.198
11		<b>SALDO INICIAL DE CAJA</b>		<b>1.000</b>
		<b>GASTOS</b>		<b>1.249.208</b>
21		<b>GASTOS EN PERSONAL</b>	<b>02</b>	<b>653.478</b>
22		<b>BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO</b>	<b>03</b>	<b>219.069</b>
25		<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		<b>370.538</b>
	31	<b>Transferencias al Sector Privado</b>		<b>1.538</b>
	001	Salas Cunas y/o Jardines Infantiles		1.538
	33	<b>Transferencias a Otras Entidades Públicas</b>		<b>369.000</b>
	045	Programas Especiales de Fronteras y Límites		369.000
31		<b>INVERSION REAL</b>		<b>5.023</b>
	50	<b>Requisitos de Inversión para Funcionamiento</b>		<b>2.050</b>
	56	<b>Inversión en Informática</b>		<b>2.973</b>
70		<b>OTROS COMPROMISOS PENDIENTES</b>		<b>100</b>
90		<b>SALDO FINAL DE CAJA</b>		<b>1.000</b>

**GLOSAS:**

01 Dotación máxima de vehículos	:	10
02 Incluye:		
a) Dotación máxima de personal	:	52
b) Horas extraordinarias año		
- Miles de \$	:	2.207
c) Autorización máxima para gastos en viáticos, en territorio nacional		
- Miles de \$	:	43.235
d) Convenios con personas naturales		
- Miles de \$	:	2.532
03 Incluye:		
a) Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575		
- Miles de \$	:	2.278
b) Incluye \$ 120.408 miles para gastos reservados con la obligación de rendir cuenta en forma global y reservada al Contralor General de la República.		

**MINISTERIO DE  
RELACIONES EXTERIORES  
Instituto Antártico Chileno (01)**

PARTIDA	:	06
CAPITULO	:	04
PROGRAMA	:	01

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
		<b>INGRESOS</b>		<b>1.723.221</b>
04		<b>VENTA DE ACTIVOS</b>		<b>205.000</b>
	41	Activos Físicos		205.000
07		<b>OTROS INGRESOS</b>		<b>410</b>
	79	Otros		410
09		<b>APORTE FISCAL</b>		<b>1.507.811</b>
	91	Libre		1.507.811
11		<b>SALDO INICIAL DE CAJA</b>		<b>10.000</b>
		<b>GASTOS</b>		<b>1.723.221</b>
21		<b>GASTOS EN PERSONAL</b>	<b>02</b>	<b>422.910</b>
22		<b>BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO</b>	<b>03</b>	<b>131.678</b>
25		<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		<b>930.626</b>
	31	<b>Transferencias al Sector Privado</b>		<b>2.116</b>
	001	Salas Cunas y/o Jardines Infantiles		2.116
	33	<b>Transferencias a Otras Entidades Públicas</b>		<b>928.510</b>
	041	Consejo de Política Antártica	04	843.628
	042	Programas de investigación	05	33.632
	043	Operación Nuevas Bases		51.250
31		<b>INVERSION REAL</b>		<b>235.007</b>
	50	<b>Requisitos de Inversión para Funcionamiento</b>		<b>21.807</b>
	52	<b>Terrenos y Edificios</b>		<b>205.000</b>
	56	<b>Inversión en Informática</b>		<b>8.200</b>
60		<b>OPERACIONES AÑOS ANTERIORES</b>		<b>2.000</b>
90		<b>SALDO FINAL DE CAJA</b>		<b>1.000</b>

**GLOSAS:**

01 Dotación máxima de vehículos	:	3
02 Incluye:		
a) Dotación máxima de personal	:	44
b) Horas extraordinarias año		
- Miles de \$	:	147
c) Autorización máxima para gastos en viáticos, en territorio nacional		
- Miles de \$	:	5.000
d) Convenios con personas naturales		
- Miles de \$	:	2.904
03 Incluye:		
Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575		
- Miles de \$	:	3.880
04 Para los fines que disponga el Consejo de Política Antártica, en directa relación con la operación, mantención y desarrollo de actividades en la		

Antártica, incluidos los gastos de las expediciones científicas que se determinen. Su distribución se efectuará mediante Decreto Supremo de Relaciones Exteriores, incluye \$ 40.655 miles para el Proyecto Estación Satelital y \$ 10.847 miles para trabajos de mantención y reparación de bases antárticas.

- 05 Se podrá efectuar trasposos a organismos del Sector Público y/o Privado, destinados a la investigación que se estipule mediante convenio. Dichos recursos no se incorporarán al Presupuesto del Organismo Público Receptor.